



PTO/SB/106 (8-96)
Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Declaration and Power of Attorney For Patent Application

#### 特許出願宣言書及び委任状

#### Japanese Language Declaration

### 日本語宣言書

下っの氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declar Phat:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出顧している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	APPARATUS AND METHOD FOR TIGHTENING FIXING BAND
	AND CONSTANT VELOCITY UNIVERSAL JOINT APPARATUS
上記発明の明細書 (下記の欄で×印がついていない場合は、 本書に添付) は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□月_日に提出され、米蘭出願番号または特許協定条約 国際出願番号をとし、 (該当する場合) に訂正されました。	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Numberand was amended on (if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、運邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとおり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Page 1 of 4

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington, DC 20231.

303-436P PTO/S8/106 (8-96) proved for use through 9/30/98. OM8 0651-0032 ark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Patent and

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of insemation unless it displays a valid OMB control number,

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、米国法典第35樽119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 頃に基ざ下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 3 6 5 (a) 頃に基プく国際出類、又 は外国での特許出類もしくは発明を証の出類についての外国 優先権をここに主張するとともに、 優先権を主張している、 本出脳の前に出版された持許または発明者証の外国出版を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出和

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code. Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

> **Priority Not Claimed** 優先機主張なし

Patent Application No. 11-279848	Japan	30 September 1999	C
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版年月日)	
Patent Application			ĺ
No. 2000-157195	Japan	26 May 2000	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版年月日)	
			ē
Patent Application			-
No. 2000-217936	Japan	18 July 2000	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(  1名)	(出版年月日)	

私に、第35編米国法典119条 (e) 項に基いて下記の米 国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

(Application No.)

(Filing Date) (出類日)

(出類母号)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米 国特許出版に記載された権利、 又は米国を指定している特許 協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。ま た、本出類の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条 第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特 肝出類に開示されていない殴り、その先行米国出類書提出日 以降で本出願書の日本国内または特許協力条約国際提出日宝 での期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項 で定義された特許資格の有無に関する重要な関型について開 示義務があることを認識しています。

> (Application No.) (出棋番号)

(Application No.)

(出版登号)

(Filing Date) (出類日)

(Filing Date)

(出積日) 私は、私自身の知識に基づいて本直言言中で私が行なう表 明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基ずく云明が全て真実であるとはじていること、さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18間第1001条に基ずき、罰金または拘算、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出類した、又は既に許可された特許 の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと く直景を致します。

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code. Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.)

(Filing Date)

(出,精音导)

(出題品)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35. United States Code Section 112. I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

> (Status: Patented, Pending, Abandoned) (买说: 特許許可濟、係属中、放養済)

> (Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は下記の発明者として、本出類に関する一切の 手続きを米澤許奇疑局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の否を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登森番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

TERRELL C. BIRCH (Reg. No. 19,382)
JOSEPH A. XOLASCH (Reg. No. 22,463)
BERNARD L. SWEENEY (Reg. No. 24,448)
CHARLES GORENSTEIN (Reg. No. 29,271)
LEONARD C. SVENSSON (Reg. No. 30,330) LEONARD C. SVENSSON (Reg. No. 31,3588)
ANDREW O. MEIKLE (Reg. No. 32,868)
JOE M. MUNCY (Reg. No. 32,314)
CONALO J. DALEY (Reg. No. 34,313)
JOHN A. CASTELLANO (Reg. No. 35,094)

RAYMOND C. STEWART (Reg. No. 21,088) JAMES M. SLATTERY (Reg. No. 28,380) JAMES M. SLATIERT (REG. NO. 28,380)
MICHAEL K. MUTTER (REG. NO. 29,680)
GERALD M. MURPHY (Reg. NO. 32,684)
TERRY L. CLARK (Reg. NO. 32,181)
C. JOSEPH FARACI (Reg. NO. 32,181)
C. JOSEPH FARACI (Reg. NO. 32,181)
OLIVIN GAIL CY (Reg. NO. 32,181) JOHN W. BAILEY (Reg. No. 32,881)

道夜電話連絡売: (名前及び電話番号)

查领送付充

CII CII LI

Oirect Telephone Calls to: Telephone:

(703) 205-8000

Facsimile:

(703) 205-8050

Send Correspondence to:

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP P.O. Box 747 Falls Church, Virginia 22040-0747

唯一または第一発明者	*	Full name of sale or first inventor
	<del></del>	Tomohiko YAMAMOTO
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
任所		Paridence  September 11, 200  Residence
国际		Mooka-shi, Tochigi-ken, JAPAN
		Cilizenship Japan
私さ市		Post Office Address c/o HONDA GIKEN KOGYO KABUSHIKI KAISHA, TOCHIGI
		SEISAKUSHO, 19, Matsuyama-cho, Mooka-shi, Tochigi-ken 321-4346, JAPAN
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any Satoru KUDO
8二共同発明者	8 f <del>r</del>	Second inventor's signature Oate
E <i>r</i> ii		Residence Utsunomiya-shi, Tochigi-ken, JAPAN
		Citizenship Japan
ক্রম		Post Office Address C/O HONDA GIKEN KOGYO KABUSHIKI KAISHA, TOCHIGI
		SEISAKUSHO, 19, Matsuyama-cho, Mooka-shi, Tochigi-ken 321-4346, JAPAN

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす ろこと)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

不三の共同発明者の氏名(夜当するにょ)。		Full name of third joint inventor, if any
G V = 1, 10		Hiroshi SATO
同男三先明香の子名	â (†	Third investor's const
·		111 01 5 1-
<b>住所</b>	<del></del>	Residence September 11, 20
•		
2 ii		Mooka-shi, Tochigi-ken, JAPAN
		Citizenship
郵便の定元・		Japan
		Post office address
	<del></del>	c/o HONDA GIKEN KOGYO KABUSHIKI KAISHA, TOCHIGI
		SEISAKUSHO, 19. Matsuyama-cho, Mooka-shi, Tochigi ken 321-4346, JAPAN
3四の共同発用者の氏名(は当する場合)		
	•	Full name of fourth joint inventor, if any
男四兒明香の著名		Yasuhisa NAGAYAMA
8	17	Fourth inventor's signature Oate
· 所	·	Yasuhisa Nagayama September 11, 2000
DI .		Residence September 11, 2000
		Utsunomiya-shi, Tochigi-ken, JAPAN
Я.	·	Citizenship
使の元元		0
	-	Post office address
		c/o HONOA GIKEN KOGYO KABUSHIKI KAISHA, TOCHIGI
立の共同是明者の氏名(度当する場合)		SEISAKUSHO, 19. Matsuyama-cho, Mooka-shi, Tochig ken 321-4346, JAPAN
		Full name of fifth joint inventor, if any
R 正発明者の著名 日付		Fifth inventor's signature Date
	.	Pilot inventor's signature Date
	[	Residence
	į.	
		itizenship
05±	C	itizenship
の充先		itizenship ost office address
の充先		
の充先		
の充先 の共同是明者の氏名(旗当する場合)	P	ost office address
	P	
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P	ost office address  ull name of sooth joint inventor, if any
の共同発明者の氏名(減当する場合)	P	ost office address
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P Fu	l'ost office address  ull name of soxth joint inventor, if any  xth inventor's signature  Oate
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P Fu	ost office address  ull name of sooth joint inventor, if any
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P Fu	l'ost office address  ull name of soxth joint inventor, if any  xth inventor's signature  Oate
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P. Si	l'ost office address  ull name of soxth joint inventor, if any  xth inventor's signature  Oate
の共同是男者の氏名(英当する場合)	P. Si	ost office address  ull name of sorth joint inventor, if any  xth inventor's signature  Date
の共同是男者の氏名(英当する場合)	Fu Si	ost office address  ull name of south joint inventor, if any  xth inventor's signature  Date  psidence
の共同是明才の氏名(放当する場合) 六是明者の著名 日付	Fu Si	raidence
の共同是明才の氏名(放当する場合) 六是明者の著名 日付	Fu Si	ost office address  ull name of south joint inventor, if any  xth inventor's signature  Date  psidence
の共同是明者の氏名(放当する場合) 六是明者の著名 日付	Fu Si	ost office address  ull name of south joint inventor, if any  xth inventor's signature  Date  psidence